

Europäisches Patentamt  
European Patent Office  
Office européen des brevets



(11) **EP 0 935 277 B1**

(12) **EUROPEAN PATENT SPECIFICATION**

(45) Date of publication and mention  
of the grant of the patent:  
**29.12.2004 Bulletin 2004/53**

(51) Int Cl.7: **H01J 61/04, H01J 61/35,**  
**H01J 9/20, C03C 17/00**

(21) Application number: **99100849.1**

(22) Date of filing: **19.01.1999**

(54) **Lamp and method for manufacturing the same**

Lampe und deren Herstellungsmethode

Lampe et son procédé de fabrication

(84) Designated Contracting States:  
**DE FR NL**

(30) Priority: **04.02.1998 JP 2246698**

(43) Date of publication of application:  
**11.08.1999 Bulletin 1999/32**

(73) Proprietor: **MATSUSHITA ELECTRIC INDUSTRIAL**  
**CO., LTD.**  
**Kadoma-shi, Osaka (JP)**

(72) Inventors:  
• **Tanaka, Kazuhisa**  
**Ibaraki-shi, Osaka 567-0835 (JP)**  
• **Saitoh, Takeshi**  
**Amagasaki-shi, Hyogo 661-0953 (JP)**  
• **Ikeda, Masaru**  
**Sakai-shi, Osaka 590-0984 (JP)**

• **Seki, Tomoyuki**  
**Nagaokakyo-shi, Kyoto 617-0834 (JP)**

(74) Representative: **Stippl, Hubert, Dipl.-Ing.**  
**Hafner & Stippl,**  
**Patentanwälte,**  
**Schleiermacherstrasse 25**  
**90491 Nürnberg (DE)**

(56) References cited:  
**EP-A- 0 702 395 EP-A- 0 702 396**

• **PATENT ABSTRACTS OF JAPAN vol. 096, no.**  
**002, 29 February 1996 & JP 07 262968 A**  
**(SUMITOMO OSAKA CEMENT CO LTD), 13**  
**October 1995**  
• **PATENT ABSTRACTS OF JAPAN vol. 018, no.**  
**139 (E-1519), 8 March 1994 & JP 05 325786 A**  
**(NISSHA PRINTING CO LTD), 10 December 1993**

Note: Within nine months from the publication of the mention of the grant of the European patent, any person may give notice to the European Patent Office of opposition to the European patent granted. Notice of opposition shall be filed in a written reasoned statement. It shall not be deemed to have been filed until the opposition fee has been paid. (Art. 99(1) European Patent Convention).

## Description

[0001] The present invention relates to a lamp having a shading film and a method for manufacturing the same. More particularly, the present invention relates to a lamp in which a greensheet as a shading film is applied and fired for integration and a method for manufacturing the same.

[0002] EP-A-0 702 396 describes an incandescent lamp assembly, such as an automobile headlight, which includes a reflector defining a cavity having a reflecting surface and an incandescent lamp capsule mounted within the reflector. The incandescent lamp capsule includes a light-transmissive envelope in which a filament is sealed and which is filled with inert gas and halogen additive. A specularly reflective coating is formed on a portion of the envelope for reflecting visible light and infrared radiation emitted by the filament and not directed to the reflecting surface of the reflector. The reflective coating may be applied to the outer or inner surface of the envelope by use of different techniques such as brushing, spraying, stamping followed by firing to dry the solid or vacuum deposition techniques.

[0003] Conventionally, a shading film is formed on a discharge lamp, a tungsten halogen lamp or the like. An example of a discharge lamp will be described below. A discharge lamp having a wattage as low as a lamp power of 35 W is put to practical use. Since the discharge lamp is small and has a high efficiency, it is used for an automobile headlight, a light source for the back light of a liquid crystal projector, or the like.

[0004] When the discharge lamp is used for an automobile headlight or a light source for the back light of a liquid crystal projector, the discharge lamp is combined with a reflecting mirror. In recent years, a discharge lamp using quartz, which cuts off ultraviolet rays, for an outer tube to prevent the reflecting mirror from deteriorating due to ultraviolet rays emitted from the discharge lamp is known. In general, in order to achieve a proper light distribution by combining the reflecting mirror and the discharge lamp, the position of the light-emitting portion, that is, the arc, should be controlled with a very high precision with respect to the reflecting mirror. However, since the arc, which is the light-emitting portion of the discharge lamp, is affected by such factors as the shape of the arc tube, pressure, tube voltage, and tube current, it is difficult to control the position of the light-emitting portion mechanically in the same manner as the filament of a bulb or the like.

[0005] Accordingly, a method for obtaining a precise light distribution by forming a shading film on the outer tube and optically cutting a part of the arc whose position is difficult to control is proposed. With this method, the light distribution depends on the accuracy of the position of the shading film rather than the arc. Therefore, it is necessary to coat the outer tube with the shading film with a good positional accuracy.

[0006] Conventional lamps have an arc tube sur-

rounded by an outer tube. An outer lead extends from each electrode to each contact of a base to which the neck-shaped portion of the arc tube is fixed. The power supply line of one outer lead extends along the outer surface of the outer tube. The outer tube is coated with a shading film near its neck-shaped portion and on the side distant from the power supply line by using a brush or an ink jet. Also, the outer tube is coated with a belt-shaped shading film at both ends of the discharge path between the electrodes and on the side facing the power supply line (Japanese Patent Application No. (Tokuhyo Hei) 9-500489T).

[0007] However, with such a method for forming a shading film by using a brush or an ink jet, coating with a shading film must be performed by a machine. Therefore, the machine cost and the coating time are necessary. In addition, the control of a coating material for the shading film and the coating step are complicated.

[0008] Furthermore, with the above method, variations in the thickness of the shading film occur easily during coating. Also, since the coating material is a liquid, the thickness of the border portion of the formed shading film is smaller than that of the central portion of the shading film. Therefore, the shading property of the border portion of the shading film and its vicinity after firing deteriorates. That is, there is a problem that the edge of the border portion of the shading film has a gentle slope structure. In the lamp that controls the light distribution by the shading film, the positional accuracy and linearity of the border portion of the shading film coated on the outer tube affect the light distribution significantly. Therefore, it is necessary to control the shading film, especially the border portion of the shading film, with a good positional accuracy.

[0009] In order to solve the conventional problems as described above, it is an object of the present invention to provide a lamp that provides a more precise light distribution property by making the border portion of the shading film steep, making the positional accuracy good, and ensuring the thickness uniformity of the shading film. It is another object of the present invention to provide a method for manufacturing such a lamp simply at a low cost.

[0010] In order to achieve the above objects, the present invention provides a lamp comprising a glass substrate and a shading film formed on a surface of the glass substrate, wherein the shading film is integrated with the surface of the glass substrate. Such lamp is characterized in that within a range of 0.5 mm from an edge of the shading film, the thickness of the shading film reaches 90% or more of a maximum thickness of the shading film.

[0011] As a consequence, a shading film that has a distinct border portion (end face) and has only a minor nonuniformity in thickness can be formed with a good positional accuracy. This can make the light distribution property during lighting good.

[0012] The invention provides the effect that an edge

of the shading film is steep. This makes the border portion (the end face) of the shading film more distinct, so that the light contrast can be clear at the edges of the shading film.

**[0013]** It is preferable that the thickness of the shading film in the range of 0.5 mm and more inside from an edge of the shading film is 50% or more of the maximum thickness of the shading film, because a preferable shading property can be obtained.

**[0014]** It is preferable that the average thickness of the shading film in the range of 0.5 mm and more inside from an edge of the shading film is 10 to 100  $\mu\text{m}$ , because a preferable shading property can be obtained.

**[0015]** It is preferable that the light transmittance in the range of 0.5 mm and more inside from an edge of the shading film is 6% or less of the light transmittance of a portion of the glass substrate without the shading film, because the shading property is excellent in this range.

**[0016]** The shading film can be provided on a surface of the arc tube of the lamp. More specifically, the shading film can be provided on at least one of the outer and inner surfaces of the arc tube.

**[0017]** The shading film can be provided on a surface of an outer tube covering the arc tube of the lamp. More specifically, the shading film can be provided on at least one of the outer and inner surfaces of the outer tube.

**[0018]** It is preferable that the lamp is a discharge lamp. In the discharge lamp, the control of the arc position is especially difficult. By applying the present invention, a more precise light distribution property can be obtained, and the effect of the present invention can be provided significantly.

**[0019]** The present invention provides a method for manufacturing a lamp including a glass substrate and a shading film formed on a surface of the glass substrate, comprising applying a greensheet that comprises an inorganic pigment and an inorganic matrix component and is patterned into a predetermined shape to a surface of a glass substrate, and firing the greensheet so that the greensheet is integrated with the surface of the glass substrate, thereby forming a shading film. According to this method, the lamp of the present invention can be manufactured efficiently with a few manufacturing steps.

**[0020]** Here, the greensheet means a precursor sheet that comprises an inorganic substance, such as ceramic or glass, as a matrix component and is used to obtain a sintered body. The greensheet is flexible and can be used by itself. Therefore, it is easy to prepare a greensheet having a uniform thickness ahead of time. Also, it is easy to pattern the greensheet into a predetermined shape previously by punching. In addition, since the greensheet has a smaller amount of an organic substance component than a coating material, the density of the sintered body is higher than in the case of baking the coating material. Furthermore, only a minor deformation occurs during sintering. Therefore, it is possible

to make the border portion of the shading film steep, make the positional accuracy good, and ensure the thickness uniformity of the shading film. Thus, it is possible to make the light distribution property during lighting good. Furthermore, since the shading film of the present invention is formed by applying and firing a greensheet, the degree of freedom for a position where the shading film is formed improves, unlike the conventional shading film formed by using a brush or an ink jet.

Therefore, the shading film can be formed in an optimum position, considering the light distribution property and the convenience of the manufacturing method. Thus, the light distribution property can be improved, and the lamp can be manufactured easily at a low cost.

**[0021]** It is preferable that the greensheet is patterned into a predetermined shape before being applied to the glass substrate, because a highly uniform shading film can be formed.

**[0022]** As the inorganic matrix component, a powder or fine particles of glass, earthenware, ceramics or the like can be used.

**[0023]** It is preferable that the inorganic matrix component is a glass frit, because the glass frit is melted by heating to be easily integrated with the surface of the glass substrate. Here, the glass frit means glass or a powder or fine particles of the component of the glass.

**[0024]** It is preferable that the firing comprises calcination and main firing.

**[0025]** It is preferable that the calcination is performed in a temperature range for removing the organic component in the greensheet.

**[0026]** It is preferable that the calcination is performed in an oxidative atmosphere at a temperature of 200 to 600°C. According to the preferable example, the organic component in the greensheet can be removed efficiently.

**[0027]** It is preferable that the main firing is performed in an oxidative atmosphere at a temperature of 600 to 1,500°C. According to the preferable example, the greensheet can be baked onto the glass substrate for integration.

**[0028]** It is preferable that at least one surface of the greensheet is coated with an adhesive, because the greensheet can be applied to the glass substrate easily. Thus, the number of manufacturing steps is reduced. Therefore, a lamp having a good light distribution property can be manufactured at a low cost. In addition, the adhesive does not affect the light distribution property and the like because the adhesive is lost during firing.

**[0029]** It is preferable that the average thickness of the greensheet is in the range of 10 to 100  $\mu\text{m}$ . According to the preferable example, a shading film having a preferable thickness can be obtained finally, so that a preferable shading property can be obtained.

**[0030]** It is preferable that the inorganic pigment is at least one selected from the group consisting of iron, manganese, copper, chromium and cobalt, or a metal oxide thereof, because a shading film having a high

shading property can be formed. Furthermore, by applying the above method to the manufacture of a discharge lamp, a more precise light distribution property can be achieved in a discharge lamp, whose arc position is difficult to control, with a few manufacturing steps and at a low cost. Therefore, the effect of the present invention can be provided significantly.

Fig. 1 is a front view of a metal halide lamp for a 35 W automobile headlight in one embodiment of the present invention;

Fig. 2 is a front view in section taken along a plane that includes the axis 21 of the arc tube of the metal halide lamp in Fig. 1;

Fig. 3 is a cross sectional view taken along the line I-I of Fig. 1 as seen in the arrow direction;

Fig. 4 is a perspective view schematically showing the outline shape of a greensheet used for manufacturing the discharge lamp of Fig. 1;

Fig. 5 shows an example of a thickness distribution of the shading film used in the discharge lamp in the one embodiment of the present invention on the cross section taken along the line I-I of Fig. 1 in the arrow direction and an example of a thickness distribution of a similar conventional shading film formed by using a brush or an ink jet; and

Fig. 6 shows light transmittance curves of the shading films in Fig. 5.

**[0031]** The present invention will be described by way of a metal halide lamp, which is one type of discharge lamp.

**[0032]** Fig. 1 is a front view of a metal halide lamp for a 35 W automobile headlight in one embodiment of the present invention. Fig. 2 is a front view in section taken along a plane that includes the axis 21 of the arc tube of the metal halide lamp in Fig. 1. Fig. 3 is a cross sectional view taken along the line I-I of Fig. 1 as seen in the arrow direction. In Fig. 1, internal structures visible through transparent members are depicted by solid lines.

**[0033]** As shown in Figs. 1 and 2, the discharge lamp in this embodiment comprises an arc tube 1 in which a pair of electrodes 2 are provided. The arc tube 1 has a light-emitting portion 1a, in which mercury,  $\text{ScI}_3$  and  $\text{NaI}$  as metal halides, and xenon as a starting gas are enclosed, and a pair of flattened sealing portions 1b, which are provided at both ends of the light-emitting portion 1a continuously. A metal foil 4 whose one end is connected to one end of the electrode 2 and whose other end is connected to one end of an outer lead 3 is sealed in each sealing portion 1b so that the electrode 2 is located in the light-emitting portion 1a.

**[0034]** A cylindrical portion 5 is provided next to at least one of the sealing portions 1b of the arc tube 1 continuously as shown in Fig. 2. The outer lead 3 is led out from the sealing portion 1b through the cylindrical portion 5.

**[0035]** The arc tube 1 is provided in an outer tube 6. The ends of the outer tube 6 are sealed at the sealing portion 1b of the arc tube 1 and the cylindrical portion 5.

**[0036]** The end of the arc tube 1 on the side of the cylindrical portion 5 is inserted into a hole 8 provided in the center of a base 7 made of a resin such as polyetherimide so that the arc tube 1 is fixed to the base 7 by a support 9 made of a metal and the outer tube 6.

**[0037]** The outer tube 6 is fixed to the base by the support 9. The outer lead 3 led out of one sealing portion 1b is extended from the base 7 and connected to a power supply line 13 located on a lateral of the outer tube 6.

**[0038]** Second shading films 14 and 15 that are belt-shaped are formed on the outer surface of the outer tube 6 in a region that faces the power supply line 13 and is near the electrode 2, as shown in Figs. 1-3. In Figs. 1 and 2, the shading film whose outline is depicted by the solid line is formed on the outer surface of the outer tube 6 on the front side, and the shading film whose outline is depicted by the dotted line is formed on the outer surface of the outer tube 6 on the back side. The shading films 14 and 15 face each other at a distance. As shown in Fig. 3, when the shading film 14 is formed on the outer surface of the outer tube 6 between ends 16 and 18 and the shading film 15 is formed on the outer surface of the outer tube 6 between ends 17 and 19, the ends 16 and 17 form an angle  $\gamma$  of 165 degrees and the ends 18 and 19 form an angle  $\delta$  of 105 to 125 degrees within the angle  $\gamma$  in this embodiment. The apexes of the angles  $\gamma$  and  $\delta$  are positioned on the axis 21 of the arc tube.

**[0039]** As shown in Figs. 1 and 2, a first shading film 20 is formed on the outer surface of the outer tube 6 in a region that does not face the power supply line 13 and corresponds to at least one of the sealing portions 1b. In this embodiment, the first shading film 20 extends from the position that forms an angle  $\alpha$  of 45 degrees with the line that is perpendicular to the outer tube 6 at the central point between the pair of the electrodes 2 to the position that forms an angle  $\beta$  of at least 70 degrees with the perpendicular line, on the outer surface of the outer tube 6 in a region that does not face the power supply line 13, as shown in Fig. 1. The apexes of the angles  $\alpha$  and  $\beta$  are on the axis 21 of the arc tube 1. When the shading film is formed in this position, only effective light enters a reflector. Then, the light becomes a beam to be projected outside in front of a headlight through a headlight lens.

**[0040]** As the materials of the shading film, a glass frit for fixing to glass and a metal oxide of iron that is a black inorganic pigment for obtaining a shading property are used. However, the black inorganic pigment is not limited to the metal oxide of iron. A monometal, such as manganese, copper, chromium, or cobalt; an oxide of these monometals; an alloy of these metals; a composite metal oxide comprising two or more metals; or a mixture comprising two or more monometal oxides may be used. For example,  $\text{Fe}_2\text{O}_3$ ,  $\text{Fe}_3\text{O}_4$ ,  $\text{MnO}_2$ ,  $\text{CuO}$ ,  $\text{Cr}_2\text{O}_3$ , or  $\text{CoO}$  can be used. In addition, the inorganic pigment

for obtaining a shading property is not limited to the black inorganic pigment. A red pigment, a blue pigment or the like may be used.

[0041] Next, a method for manufacturing a lamp in one embodiment of the present invention will be described by way of a method for manufacturing the discharge lamp shown in Fig. 1.

[0042] The shading films 14, 15 and 20 are fixed to the outer surface of the outer tube 6 by cutting (patterning) a flexible solid greensheet whose one surface is coated with an adhesive 22 into a concave shape so that the shading films 14, 15 and 20 are integrated, as shown in Fig. 4, and applying the cut greensheet in the predetermined position as described above, in such a manner that the adhesive 22 is located on the outer surface of the outer tube 6.

[0043] The solid greensheet is manufactured, for example, as follows. First, a glass frit and an inorganic pigment, which are the materials of the shading film, and an organic binder component (for example, polyvinyl alcohol) for obtaining the strength and flexibility of the sheet are kneaded uniformly into a paste by a roll mill. Then, the mold-releasing surface of a first mold-releasing film (for example, a polyethylene terephthalate film) is coated with the paste by a doctor blade type coater to form a coating film having a thickness of preferably 10 to 100  $\mu\text{m}$  (for example, about 20  $\mu\text{m}$ ). Then, the coating film is rolled around a roll together with the first mold-releasing film and coated with an acrylic resin-based adhesive by a gravure coater. The adhesive is dried to form an adhesive layer having a thickness of about 10  $\mu\text{m}$ . Then, a second mold-releasing film (for example, a polyethylene terephthalate film) is layered on the adhesive layer. Thus, a greensheet can be obtained.

[0044] The greensheet applied to the outer tube 6 preferably is calcined in an oxidative atmosphere at a temperature of 200 to 600°C. The adhesive and the organic binder component are removed by the calcination. Furthermore, the greensheet preferably is fired in an oxidative atmosphere at a temperature of 600 to 1,500°C (for example, 800°C). Thus, the glass frit that is used for the shading film melts and is welded to the outer tube 6, containing the inorganic pigment. The inorganic pigment is not changed by the firing, so that good fixing can be achieved.

[0045] Fig. 5 shows an example of a thickness distribution of the shading film 14 in the circumferential direction of the outer tube 6 on the cross section taken along the line I-I of Fig. 1 in the arrow direction and an example of a thickness distribution of a similar conventional shading film formed by using a brush or an ink jet. The solid line A indicates the thickness distribution of the shading film of the present invention, and the dotted line B indicates the thickness distribution of the conventional shading film formed by using a brush or an ink jet. The vertical axis indicates a relative thickness (%) when the maximum thickness of each shading film is 100%. The

horizontal axis indicates a position in the circumferential direction of the outer tube 6 on the cross section taken along the line I-I in the arrow direction.

[0046] Fig. 6 shows light transmittance curves of the shading films in Fig. 5. The solid line A indicates the transmittance curve of the shading film of the present invention, and the dotted line B indicates the transmittance curve of the conventional shading film formed by using a brush or an ink jet. The vertical axis indicates a relative light transmittance (%) when the light transmittance of the region where the shading film is not formed (the region of only the outer tube 6 made of glass) is 100%. The horizontal axis indicates a position in the circumferential direction of the outer tube 6 on the cross section taken along the line I-I in the arrow direction.

[0047] In the shading film of the present invention shown by the solid line A in Figs. 5 and 6, a metal oxide of iron is used as the inorganic pigment, a glass frit is used as the inorganic matrix component, and 100 parts by weight of the inorganic pigment and 60 parts by weight of the inorganic matrix component are mixed.

[0048] As is apparent from Fig. 5, the shading film of the present invention has a portion whose thickness is 90% or more of the maximum thickness of the shading film within the range of 0.5 mm from an edge of the shading film. On the other hand, the conventional shading film formed by a brush or ink jet method has a thickness of only 68% of the maximum thickness even at the point that is 0.5 mm inside from an edge of the shading film. This indicates that the border portion (the end face) of the shading film for the lamp of the present invention is steeper (has a sharper edge structure) than that of the shading film for the conventional lamp so that the border is more distinct. In the lamp of the present invention, by forming the shading film in such a manner that the thickness of the shading film is 90% or more of the maximum thickness at the point that is 0.5 mm inside from an edge of the shading film, the light contrast can be made clearer at the edges of the shading film. On the other hand, in the conventional shading film, the edge portion of the shading film becomes dim so that a highly precise light distribution property cannot be achieved.

[0049] In general, in order to obtain a practical shading property, the light transmittance of the shading film should be preferably 6% or less of that of the portion without the shading film. In the transmittance curves of Fig. 6, the light transmittances of the shading films are 6% or less of those of the regions where the shading film is not formed at the point that is 0.25 mm inside from an edge of the shading film in the present invention and at the point that is 0.4 mm inside from an edge of the conventional shading film. Fig. 5 indicates that the relative thicknesses at these points are each 50%. That is, a good shading property can be obtained by maintaining the thickness of the shading film at 50% or more of the maximum thickness constantly in the range of 0.5 mm and more inside from the edge of the shading film, even considering a nonuniformity in thickness. More specifi-

cally, when the average thickness of the shading film in this range is 10 to 100  $\mu\text{m}$ , a good shading property is easily obtained.

[0050] As described above, the shading film of the lamp of the present invention has a portion whose thickness is 90% or more of the maximum thickness of the shading film within the range of 0.5 mm from an edge of the shading film. Preferably, the thickness of the shading film is 50% or more of the maximum thickness in the range of 0.5 mm and more inside from the edge of the shading film. Thus, the outline of the light contrast portion becomes clear, and a good shading property can be maintained. Such a shading film can be obtained easily by applying a solid greensheet having a substantially uniform thickness in a predetermined position and firing the greensheet for fixing. The concave greensheet shown in Fig. 4 can always be cut into the same shape and applied to a predetermined position. Therefore, the shading film using the greensheet can be manufactured with good productivity and at a lower cost than the conventional shading film. In addition, the shading film can be formed with a good positional accuracy by forming an adhesive layer on one surface of the greensheet without providing another special fixing means while the greensheet is fired for fixing.

[0051] In addition, the present invention can be applied to any lamp that requires a shading film, for example, a tungsten halogen lamp, with the same effect.

[0052] In the above embodiment, the shading film is provided on the outer surface of the outer tube. However, the same effect can be obtained by providing the shading film on at least one of the outer and inner surfaces of the arc tube or by providing the shading film on at least one of the outer and inner surfaces of the outer tube. Furthermore, the shading film may be provided on both the outer tube and the arc tube.

## Claims

### 1. A lamp comprising:

a glass substrate; and  
a shading film (14, 15, 20) formed on a surface of the glass substrate, wherein the shading film (14, 15, 20) is integrated with the surface of the glass substrate

#### characterized in that

within a range of 0.5 mm from an edge of the shading film (14, 15, 20), the thickness of the shading film (14, 15, 20) reaches 90% or more of a maximum thickness of the shading film (14, 15, 20).

2. The lamp according to claim 1, wherein the thickness of the shading film (14, 15, 20) in said range of 0.5 mm and more inside from an edge of the shading film (14, 15, 20) is 50% or more of a max-

imum thickness of the shading film (14, 15, 20).

3. The lamp according to claim 1, wherein an average thickness of the shading film (14, 15, 20) in said range of 0.5 mm and more inside from an edge of the shading film (14, 15, 20) is 10 to 100  $\mu\text{m}$ .
4. The lamp according to claim 1, wherein a light transmittance in the range of 0.5 mm and more inside from an edge of the shading film (14, 15, 20) is 6% or less of a light transmittance of a portion of the glass substrate without the shading film.
5. The lamp according to claim 1, wherein the lamp has an arc tube (1), and the shading film (14, 15, 20) is provided on the arc tube (1).
6. The lamp according to claim 1, wherein the lamp has an arc tube (1) and an outer tube (6) covering the arc tube (1), and the shading film (14, 15, 20) is provided on the outer tube (6).
7. The lamp according to claim 5, wherein the shading film (14, 15, 20) is provided on an outer surface of the arc tube (1).
8. The lamp according to claim 6, wherein the shading film (14, 15, 20) is provided on an outer surface of the outer tube (6).
9. The lamp according to claim 1, wherein the lamp is a discharge lamp.
10. A method for manufacturing a lamp including a glass substrate and a shading film (14, 15, 20) formed on a surface of the glass substrate  
**characterized by**  
applying a greensheet that comprises an inorganic pigment and an inorganic matrix component and is patterned into a predetermined shape to a surface of a glass substrate; and  
firing the greensheet so that the greensheet is integrated with the surface of the glass substrate, thereby forming a shading film (14, 15, 20).
11. The method for manufacturing a lamp according to claim 10, wherein the inorganic matrix component is a glass frit.
12. The method for manufacturing a lamp according to claim 10, wherein the firing comprises calcination and main firing.
13. The method for manufacturing a lamp according to claim 12, wherein the calcination is performed in a temperature range for removing an organic component in the greensheet.

14. The method for manufacturing a lamp according to claim 12, wherein the calcination is performed in an oxidative atmosphere at a temperature of 200 to 600°C.
15. The method for manufacturing a lamp according to claim 12, wherein the main firing is performed in an oxidative atmosphere at a temperature of 600 to 1,500°C.
16. The method for manufacturing a lamp according to claim 10, wherein at least one surface of the greensheet is coated with an adhesive.
17. The method for manufacturing a lamp according to claim 10, wherein an average thickness of the greensheet is in the range of 10 to 100 µm.
18. The method for manufacturing a lamp according to claim 10, wherein the inorganic pigment is at least one selected from the group consisting of iron, manganese, copper, chromium and cobalt, or a metal oxide thereof.
19. The method for manufacturing a lamp according to claim 11, wherein the glass frit is integrated with the surface of the glass substrate by melting.

#### Patentansprüche

1. Lampe, die folgendes umfaßt:

ein Glassubstrat und einen Abschattungsfilm (14, 15, 20), der auf einer Oberfläche des Glassubstrats ausgebildet ist, wobei der Abschattungsfilm (14, 15, 20) mit der Oberfläche des Glassubstrats integriert ist,

#### dadurch gekennzeichnet, daß

innerhalb eines Bereichs von 0,5 mm von einem Rand des Abschattungsfilms (14, 15, 20) die Dicke des Abschattungsfilms (14, 15, 20) 90% oder mehr einer Maximaldicke des Abschattungsfilms (14, 15, 20) erreicht.

2. Lampe nach Anspruch 1, wobei die Dicke des Abschattungsfilms (14, 15, 20) in dem Bereich von 0,5 mm und mehr innerhalb eines Rands des Abschattungsfilms (14, 15, 20) 50% oder mehr einer Maximaldicke des Abschattungsfilms (14, 15, 20) beträgt.
3. Lampe nach Anspruch 1, wobei eine mittlere Dicke des Abschattungsfilms (14, 15, 20) im Bereich von 0,5 mm und mehr innerhalb eines Rands des Abschattungsfilms (14, 15, 20) zwischen 10 und 100

µm beträgt.

4. Lampe nach Anspruch 1, wobei eine Lichtdurchlässigkeit im Bereich von 0,5 mm oder mehr innerhalb eines Rands des Abschattungsfilms (14, 15, 20) 6% oder weniger einer Lichtdurchlässigkeit eines Abschnitts des Glassubstrats ohne den Abschattungsfilm beträgt.
5. Lampe nach Anspruch 1, wobei die Lampe eine Entladungsröhre (1) aufweist und der Abschattungsfilm (14, 15, 20) auf der Entladungsröhre (1) vorgesehen ist.
6. Lampe nach Anspruch 1, wobei die Lampe eine Entladungsröhre (1) und eine die Entladungsröhre (1) bedeckende Außenröhre (6) aufweist und der Abschattungsfilm (14, 15, 20) auf der Außenröhre (6) vorgesehen ist.
7. Lampe nach Anspruch 5, wobei der Abschattungsfilm (14, 15, 20) auf einer Außenfläche der Entladungsröhre (1) vorgesehen ist.
8. Lampe nach Anspruch 6, wobei der Abschattungsfilm (14, 15, 20) auf einer Außenfläche der Außenröhre (6) vorgesehen ist.
9. Lampe nach Anspruch 1, wobei die Lampe eine Entladungslampe ist.
10. Verfahren zum Herstellen einer Lampe, die ein Glassubstrat und einen auf einer Oberfläche des Glassubstrats ausgebildeten Abschattungsfilm (14, 15, 20) enthält, **gekennzeichnet durch** das Auftragen einer "Grünfolie" [green sheet], die ein anorganisches Pigment und eine anorganische Matrixkomponente umfaßt und zu einer vorbestimmten Form gemustert ist, auf einer Oberfläche eines Glassubstrats und Brennen der Grünfolie, so daß die Grünfolie mit der Oberfläche des Glassubstrats integriert wird, wodurch ein Abschattungsfilm (14, 15, 20) ausgebildet wird.
11. Verfahren zum Herstellen einer Lampe nach Anspruch 10, wobei die anorganische Matrixkomponente eine Glasfritte ist.
12. Verfahren zum Herstellen einer Lampe nach Anspruch 10, wobei das Brennen die Calciniierung und das Hauptbrennen umfaßt.
13. Verfahren zum Herstellen einer Lampe nach Anspruch 12, wobei die Calciniierung in einem Temperaturbereich vorgenommen wird, um eine organische Komponente in der Grünfolie zu entfernen.

14. Verfahren zum Herstellen einer Lampe nach Anspruch 12, wobei die Calciniierung in einer oxidierenden Atmosphäre bei einer Temperatur von 200 bis 600°C durchgeführt wird.

15. Verfahren zum Herstellen einer Lampe nach Anspruch 12, wobei das Hauptbrennen in einer oxidierenden Atmosphäre bei einer Temperatur von 600 bis 1500°C durchgeführt wird.

16. Verfahren zum Herstellen einer Lampe nach Anspruch 10, wobei mindestens eine Oberfläche der Grünfolie mit einem Kleber beschichtet ist.

17. Verfahren zum Herstellen einer Lampe nach Anspruch 10, wobei eine mittlere Dicke der Grünfolie im Bereich zwischen 10 und 100 µm liegt.

18. Verfahren zum Herstellen einer Lampe nach Anspruch 10, wobei das anorganische Pigment mindestens ein Pigment ist ausgewählt aus der Gruppe bestehend aus Eisen, Mangan, Kupfer, Chrom und Kobalt oder einem Metalloxid davon.

19. Verfahren zum Herstellen einer Lampe nach Anspruch 11, wobei die Glasfritte durch Schmelzen mit der Oberfläche des Glassubstrats integriert wird.

#### Revendications

1. Une lampe comprenant  
un substrat de verre ; et  
un film teinté (14, 15, 20) formé sur une surface du substrat de verre, dans laquelle le film teinté (14, 15, 20) est intégré à la surface du substrat de verre,

**caractérisée en ce que**  
à une distance de 0,5 mm d'un bord du film teinté (14,15, 20), l'épaisseur du film teinté (14, 15, 20) atteint 90%, voire plus, d'une épaisseur maximale du film teinté (14, 15, 20).

2. La lampe selon la revendication 1, dans laquelle l'épaisseur du film teinté (14, 15, 20) à ladite distance de 0,5 mm, voire plus, à l'intérieur à partir d'un bord du film teinté (14,15, 20) est de 50%, voire plus, d'une épaisseur maximale du film teinté (14, 15, 20).

3. La lampe selon la revendication 1, dans laquelle une épaisseur moyenne du film teinté (14, 15, 20) à ladite distance de 0,5 mm, voire plus, à l'intérieur à partir d'un bord du film teinté (14,15, 20) est de 10 µm à 100 µm.

4. La lampe selon la revendication 1, dans laquelle une transmission de lumière dans une portée de 0,5

mm, voire plus, à l'intérieur à partir d'un bord du film teinté (14,15, 20) est de 6%, voire moins, d'une transmittance de lumière d'une partie du substrat de verre sans le film teinté.

5. La lampe selon la revendication 1, dans laquelle la lampe a un tube à arc (1), et le film teinté (14, 15, 20) est fourni sur le tube à arc (1).

6. La lampe selon la revendication 1, dans laquelle la lampe a un tube à arc (1) et un tube extérieur (6) couvrant le tube à arc (1), et le film teinté (14, 15, 20) est fourni sur le tube à arc (6).

7. La lampe selon la revendication 5, dans laquelle le film teinté (14, 15, 20) est fourni sur une surface extérieure du tube à arc (1).

8. La lampe selon la revendication 6, dans laquelle le film teinté (14, 15, 20) est fourni sur une surface extérieure du tube à arc (6).

9. La lampe selon la revendication 1, dans laquelle la lampe est une lampe à décharge.

10. Un procédé de fabrication d'une lampe comprenant un substrat de verre et un film teinté (14, 15, 20) formé sur une surface du substrat de verre **caractérisée par les étapes** consistant à  
appliquer une feuille verte qui comprend un pigment inorganique et un composant de matrice inorganique et façonnée suivant une forme prédéfinie à la surface d'un substrat de verre ; et  
cuire la feuille verte de sorte que la feuille verte est intégrée à la surface du substrat de verre, formant de ce fait un film teinté (14, 15, 20).

11. Le procédé de fabrication d'une lampe selon la revendication 10, dans lequel le composant de matrice inorganique est une fritte de verre.

12. Le procédé de fabrication d'une lampe selon la revendication 10, dans lequel la cuisson comprend la calcination et la cuisson principale.

13. Le procédé de fabrication d'une lampe selon la revendication 12, dans lequel la calcination est effectuée dans une plage de température pour retirer un composant organique de la feuille verte.

14. Le procédé de fabrication d'une lampe selon la revendication 12, dans lequel la calcination est effectuée dans une atmosphère oxydante à une température de 200 °C à 600 °C.

15. Le procédé de fabrication d'une lampe selon la revendication 12, dans lequel la cuisson principale est effectuée dans une atmosphère oxydante à une



température de 600 °C à 1 500 °C.

16. Le procédé de fabrication d'une lampe selon la revendication 10, dans lequel au moins une surface de la feuille verte est revêtue d'un adhésif. 5
17. Le procédé de fabrication d'une lampe selon la revendication 10, dans lequel une épaisseur moyenne de la feuille verte est dans la plage de 10 µm à 100 µm. 10
18. Le procédé de fabrication d'une lampe selon la revendication 10, dans lequel le pigment inorganique en est au moins choisi parmi le groupe comprenant le fer, le manganèse, le cuivre, le chrome et le cobalt, ou son oxyde métallique. 15
19. Le procédé de fabrication d'une lampe selon la revendication 11, dans lequel la fritte de verre est intégrée à la surface du substrat de verre par fusion. 20

25

30

35

40

45

50

55

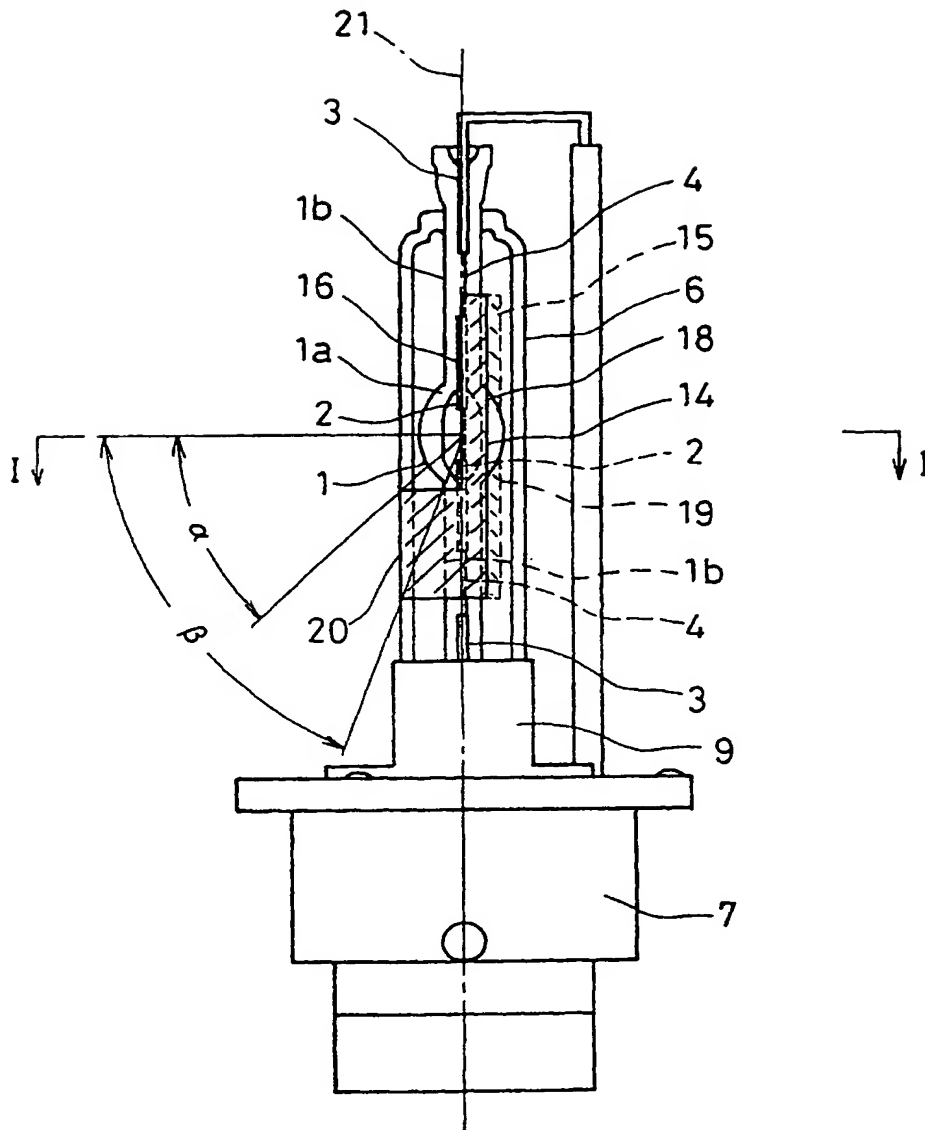


FIG. 1

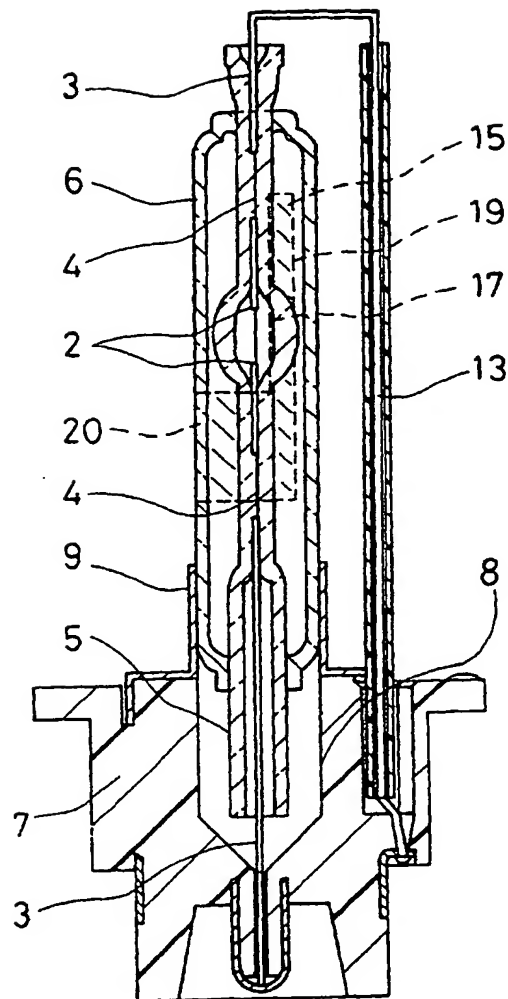


FIG. 2

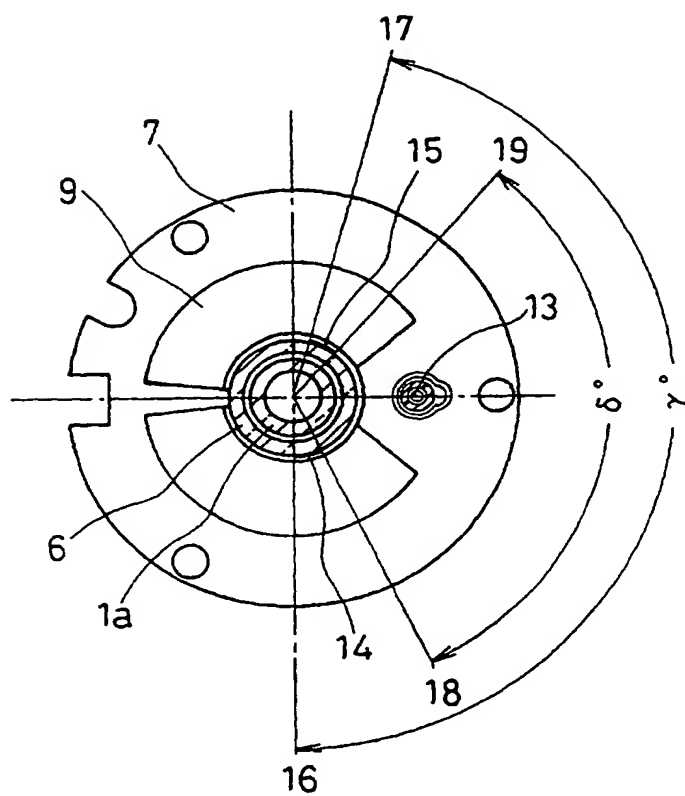


FIG. 3

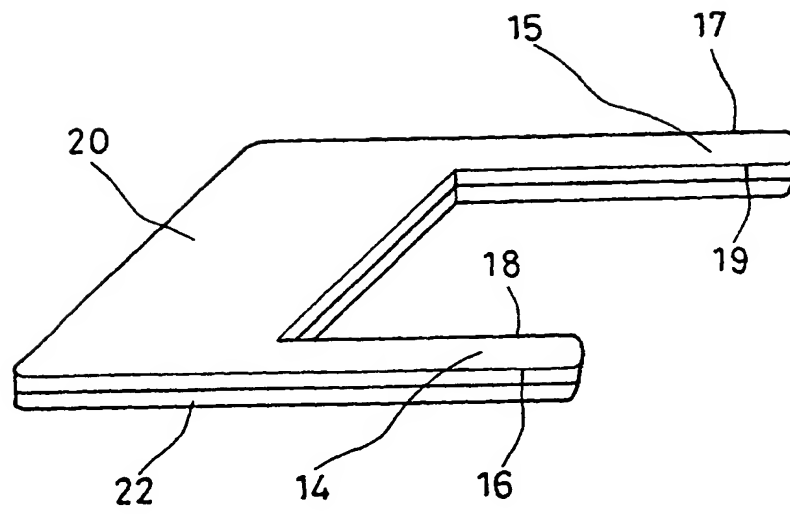


FIG. 4

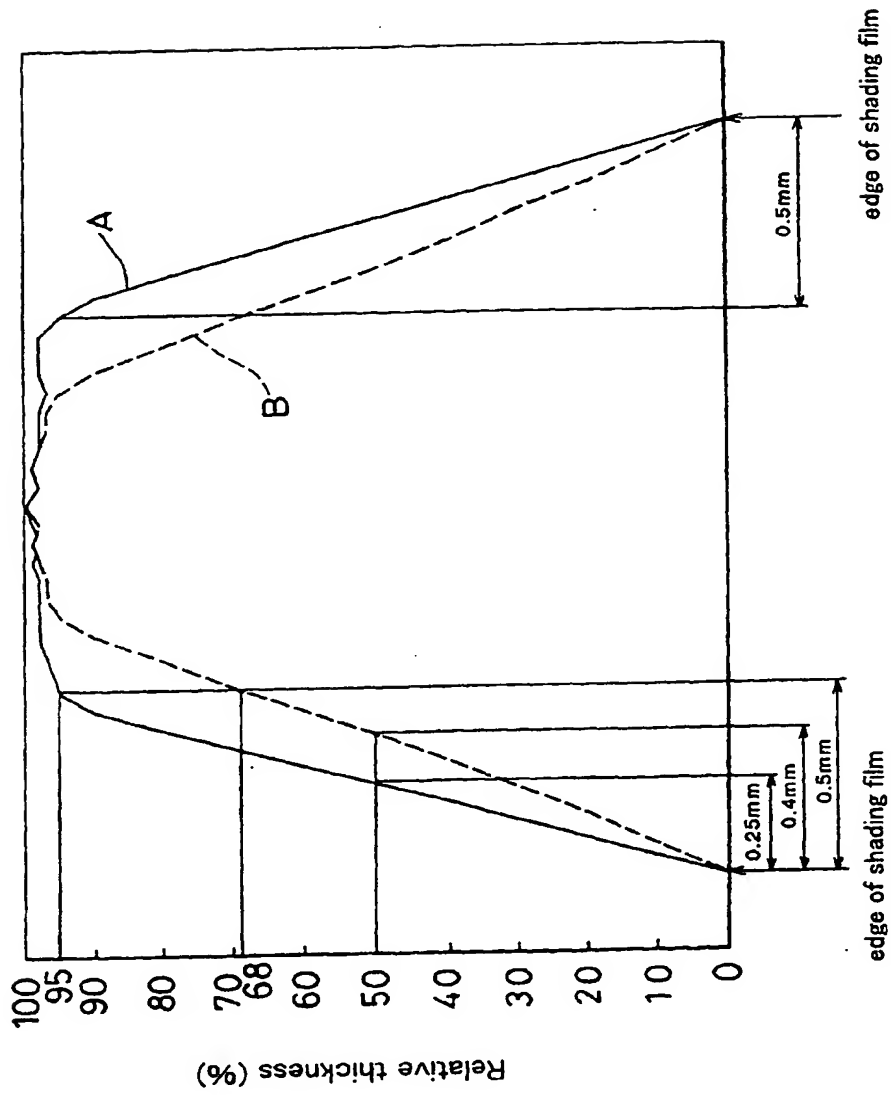


FIG. 5

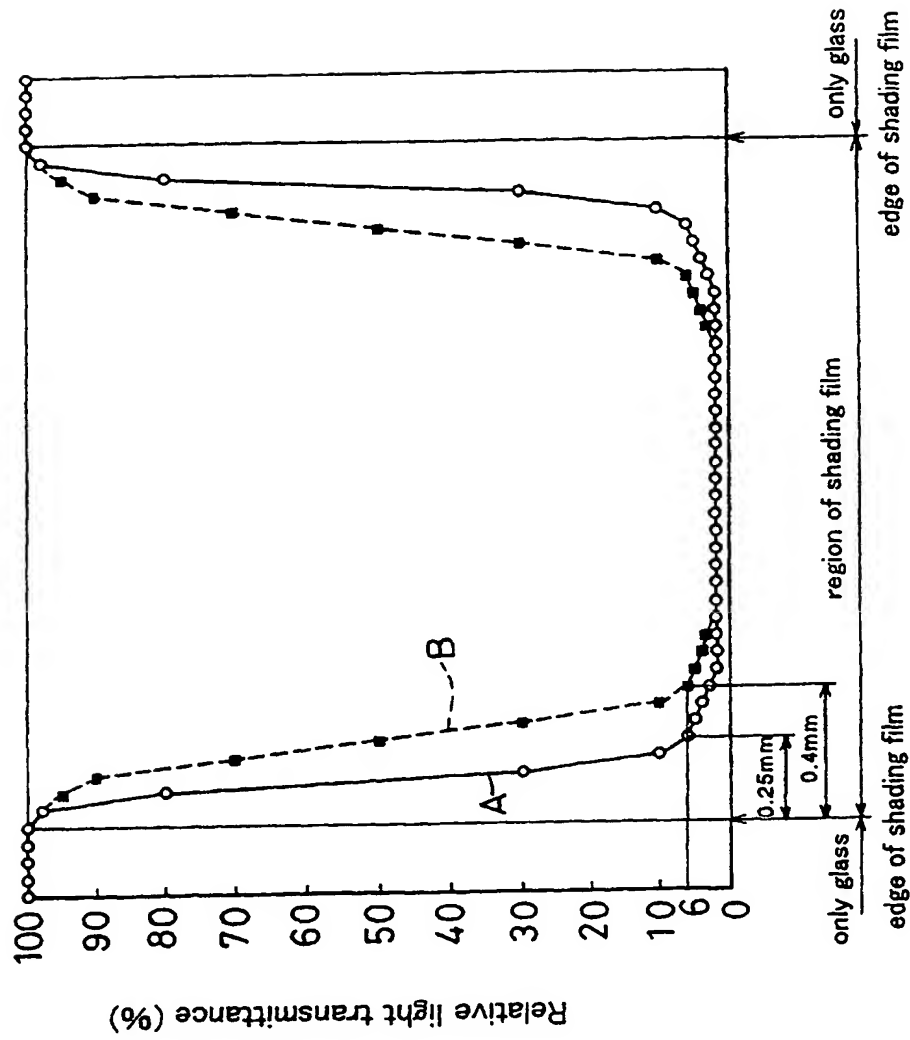


FIG. 6